

**Programa
De Actividades
Extracurriculares**

**Otoño 2018
Campus de Patton**

¡Bienvenidos al programa de Actividades Extracurriculares!

HORARIOS

Las actividades extra-curriculares del otoño 2018 durarán 10 semanas empezando desde el lunes 17 de septiembre hasta el viernes 7 de diciembre. Los precios dependen de este periodo, y se cuentan los días festivos que caen en día de la actividad.

Los Centros de Tarea se llevarán a cabo durante todo el año escolar, desde el 17 de septiembre 2018 hasta el 17 de mayo 2019. Fechas sin Centro de Tarea: 20/21 de diciembre, 8/9 de enero y el 27 de febrero.

Toda reposición de clase tomará lugar en diciembre en caso de que se anule una clase debido al clima o por ausencia imprevista del maestro y no hay un sustituto. En caso de que sea hora de salida y esté lloviendo, toda actividad iniciará inmediatamente después del transporte colectivo y terminará a la hora normal. En caso de que la salida termine después de las 4:45 PM, se ofrecerá una clase de reposición de la actividad afectada por el retraso.

TARIFAS Y DETALLES

Toda inscripción (salvo en caso de ser un proveedor externo) se llevará a cabo por el sistema de Camp Brain en la página fno.campbrainregistration.com. Toda familia que no tiene acceso a una computadora puede contactar la Directora de Programas Extracurriculares al teléfono (504)620-5500 ext. 1773.

Habrán dos ciclos de inscripciones. El primer ciclo será del sábado 8 de septiembre de las 10:00AM hasta el martes, 11 de septiembre a las 11:59PM. En el primer ciclo, se limitará la inscripción a una actividad y un centro de tareas por alumno. **El segundo ciclo será del miércoles 12 de septiembre a las 6:30 PM hasta el jueves 13 de septiembre a las 11:59PM.** En este segundo ciclo, podrán inscribirse a una actividad o centro de tareas adicional dependiendo del cupo disponible.

Cupo mínimo y máximo: Se requiere un mínimo de 6 alumnos para abrir una clase y el máximo por grupo será 10-15 alumnos dependiendo del grado y la clase. Para Centros de Tarea, el mínimo para abrir la clase son 3 alumnos, y el máximo son 7 alumnos.

***Contacte proveedores de servicios externos para inscripciones** (todo pago se hace directamente con ellos):

Soccer Shots <https://www.soccershots.org/> (actividad nueva este año)

Brickz4Kidz: www.brickz4kidz.com/neworleans

(UA*) Estamos muy emocionados por continuar nuestra colaboración con Upturn Arts. Todo curso impartido por ellos tendrá esta anotación para especificar la participación de Upturn Arts.

IN – actividad en inglés

FR – actividad en francés

EN/FR – actividad en francés y en inglés

TARIFAS

Toda tarifa debe ser pagado en su totalidad al momento **de la inscripción** y no son reembolsables una vez que las clases empiecen salvo si son anuladas por el Lycée y no hay un reemplazo de clase. **Familias que cuenten con pagos pendientes en cualquier departamento de la escuela no podrán inscribir a sus hijos en una actividad extra-curricular sin haber liquidado su deuda antes**, o sin que hayan establecido un plan de pagos con la Oficina de Finanzas. Familias que califiquen para descuentos en base de ingresos pueden pedir establecer un plan de pagos para las actividades extra-curriculares con la Oficina de Finanzas. **Todo cambio en inscripciones tendrá una cuota adicional de \$10.00.**

Descuentos de comidas gratuitas*: alumnos que califiquen para COMIDAS GRATUITAS recibirán un descuento de 80% para *una actividad y un centro de tareas*. Descuento de comidas rebajadas*: alumnos que califiquen para COMIDAS REBAJADAS recibirán un descuento de 50% para *una actividad y un centro de tareas*. Para calificar para este descuento, tienen que haber llenado una solicitud de Comidas Gratuitas o Rebajadas antes del 31 de agosto 2018.

Descuento para Guardería*: alumnos que estén inscritos en el servicio ilimitado de guardería después de clases antes del 31 de agosto 2018 recibirán un descuento de \$25 dólares menos en una actividad y/o un centro de tareas. Para calificar para este descuento, tiene que haber inscrito al alumno en el plan ilimitado de guardería después de clases para septiembre a noviembre antes del 31 de agosto 2018. **Los descuentos no se pueden acumular. Los códigos de descuentos se enviarán por correo electrónico durante el proceso de inscripción.*

PRECIOS

ACTIVIDADES EXTRA CURRICULARES: 10 semanas 17 sept – 7 dec, 2018

Actividades programadas para los viernes se llevarán a cabo 8 veces.

- Taller de Arte JR (K-1) \$120
- Bricks 4 Kidz (K-2)
-inscribirse en www.bricks4kidz.com/neworleans \$200
- Cocina Caribeña en francés(1-2) \$140
- Electric Girls (K-2) \$130
- Cocina vegana (PreK-K) \$140
- Ukelele (1ero y 2ndo) \$96
- Baile Internacional JR (PreK-K) \$96
- Capoeira (1-2) \$130
- Soccer Shots (PreK-K) --inscribirse en [Soccer Shots Registration](#) \$135 + \$25 cuota
- Soccer Shots (1-2) -inscribirse en [Soccer Shots Registration](#) \$135 + \$25 cuota
- Expresión artística Junio (1-2) \$120
- Yoga \$130
- Yoga & Movimiento \$130

CENTROS DE TAREAS: 17 de septiembre – 17 de mayo (28 semanas)

Cantidad total depende de días festivos escolares

- Centros de tarea (los lunes) – IN o FR \$208 (25 semanas)
- Centros de tarea (los martes) – FR \$224 (28 semanas)
- Centros de tarea (los miércoles) - FR \$216 (27 semanas)
- Centros de tarea (los jueves) - EN or FR \$208 (26 semanas)

CENTROS DE TAREAS*

Centros de tarea corren todo el año del 17 de sept 2018 al 17 de mayo 2019.

No hay centros de tarea: 20/21 de dic 2018, 8/9 ene 2019, y 27 de feb 2019



Centro de Tareas – FR

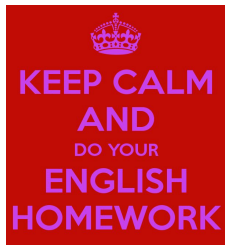
El alumno recibirá ayuda para completar sus tareas en grupos pequeños.*

Todo el año del 17 de sept al 17 de mayo 2019

Instructor: Personal del LFNO, maestros y sustitutos

Años: 1-2

Cuándo: lunes, martes, miércoles o jueves de 4:20-5:20PM



Centro de Tareas – IN

El alumno recibirá ayuda para completar sus tareas en grupos pequeños

Todo el año del 17 de sept al 17 de mayo 2019

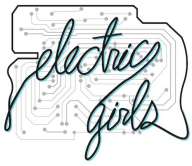
Instructor: Personal del LFNO, maestros y sustitutos

Años: 1-2 Cuándo: lunes de 4:20–5:20 PM o los jueves de 4:20– 4:20 PM

***Recordatorio: el centro de tareas no debe considerarse como un servicio de asesoría individual.**

ACTIVIDADES EDUCATIVAS

Electric Girls



Alumnas inscritas crearán sus propias invenciones para llevar a casa. Girls will learn to make their own take-home inventions in Electric Girls. Esta clase está diseñada para las niñas que aman desarmar y construir máquinas originales, trabajando con todos los componentes y diseñando sus propios experimentos usando circuitos. Perfecto para niñas interesadas en ciencias o construcción

Instructor: Se anunciará próximamente (Electric Girls)

Años: K-2

Cuándo: los jueves de 4:20 PM – 5:20 PM



Bricks 4 Kidz Technic Builds: "MISIÓN AL ESPACIO" y "CIENCIA VIVIENTE"

En esta clase práctica, el alumno diseñará y construirá máquinas y edificios sencillos con LEGOS. Explorarán medios de ingeniería, arquitectura, y física y aprenderán a seguir modelos para construir elementos motorizados, modelos espaciales y animales al desarrollar su capacidad de reflexión crítica. Cada clase inicia con una discusión sobre el modelo del día seguida con su creación y tiempo

de juego. Bricks4Kidz será los miércoles de 4:20-5:20pm del 12 de sept al 28 de nov (sin contar días festivos en Patton para grados K-2ndo. Clases impartidas por Mr. Gavin Robinson. La cuota por el curso de Bricks4kidz es de \$200 por 10 semanas. INSCRIPCIONES EN LINEA WWW.BRICKS4KIDZ.COM/NEWORLEANS

Instructor: Gavin Robinson (Bricks 4 Kidz)

Años: K-2

Cuándo: los miércoles 4:20 PM – 5:20 PM

IDIOMAS Y ARTES ESCÉNICAS

Expresión Artística JR - IN



En esta clase, los alumnos usarán diferentes tipos de juegos diseñados para fortalecer su confianza, activar su creatividad, y desarrollar habilidades nuevas. Usaremos disfraces, títeres, arte y demás bases del teatro. Cada clase tendrá un calentamiento y una serie de juegos, para que cada participante pueda expresarse en todas las maneras posibles.

Instructor: Angie Leonino

Años: 1-2

Cuándo: los lunes de 4:20-5:20 PM



Ukulele (Delta Ukulele) – IN

Una introducción a la música de la región de Delta de los Estados Unidos en el ukulele. Los alumnos aprenderán a tocar este instrumento de cuerdas así como practicar el canto con percusiones. El enfoque será en las culturas y tradiciones de nuestra ciudad y los alrededores.

Instructora: Sarah Ristaino

Años: 1-2

Cuándo: los viernes de 4:20 PM – 5:20 PM

MOVIMIENTO



The Children's Soccer Experience

Soccer Shots – IN

Programa de fútbol que se enfoca en el desarrollo del carácter del niño. El equipo crea un ambiente positivo con entrenadores de alta calidad.

Inscripciones: [Soccer Shots Registration](#)

Instructor: próximamente - Soccer Shots

Años: [1-2 los martes de 4:20pm-5:20pm; PreK-K los jueves de 4:20p-5:20pm](#)



Capoeira - IN

Capoeira es la práctica de artes marciales originaria de África y Brasil que involucra baile, acrobática, y música. En esta clase, los alumnos se fortalecerán y mejorarán su flexibilidad, agilidad, y equilibrio. También aprenderán canciones cortas en portugués y aprenderán a tocar instrumentos hechos a mano.

Instructora: Ana Maria Gaviria

Años: [1-2](#)

Cuándo: [los miércoles de 3:20pm-4:20pm](#)



Yoga – IN

En este taller semanal los alumnos aprenderán las poses básicas del estilo asana y a ser más auto conscientes. Por medio de las poses y actividades artísticas, entenderán mejor a su cuerpo, incrementarán su fuerza física, y aprenderán a reconocer el valor de la repetición de prácticas y concentración.

Instructor: se anunciará próximamente - Upturn Arts

Años: [1-2](#)

Cuándo: [los miércoles 4:20pm-5:20pm](#)



Baile internacional Junior– IN / FR

El alumno conocerá diferentes tipos de música y aprenderá movimientos básicos de diferentes estilos de baile de todo el mundo. El enfoque será en la diversión y el aprendizaje de una coreografía. No necesita ropa especial.

Instructora: Soledad Joseph

Años: [PreK-K](#)

Cuándo: [los viernes 4:20-5:20 PM](#)



Yoga & Movimiento JR - IN

En esta clase el alumno practicará poses divertidas de yoga y realizará ejercicios de respiración para promover su fuerza física, su flexibilidad, concentración, y conciencia de su propio cuerpo, así como relajación, auto control, un sentido de bienestar y aprenderá a respetar a sus compañeros de clase. Imitarán animales, la naturaleza, se expresarán de manera creativa, y usarán juegos, música, y arte.

Instructor: próximamente, Upturn Arts

Años: PK-K

Cuándo: los miércoles de 3:20pm-4:20pm

ARTES, MANUALIDAS & CULTURA



Taller de arte y escultura JR - IN

El alumno descubrirá los medios de diseño en 2D y 3D. Muchos de los proyectos involucran reutilizar objetos reciclables, y los alumnos podrán trabajar en sus propios proyectos en casa que después traerán a la escuela a exhibirlos.

Instructora: Sabine Chavet

Años: K-1

Cuándo: los lunes 4:20-5:20 PM



Cocina y costumbres francesas caribeñas – IN / FR

Aprenda sobre la cocina francesa caribeña, así como sus costumbres culinarias. Los alumnos podrán adquirir habilidades culinarias y probarán muchos platillos diferentes cada semana, además de conocer más sobre las

diferencias de alimentación de todo el mundo.

Instructora: Solange Jean Pierre

Años: 1 - 2

Cuándo: los jueves 4:20 – 5:20 PM



Cocina Vegana JR - IN

En esta clase, los alumnos aprenderán a preparar platillos veganos de diferentes partes del mundo. También discutirán temas de comida sana y cuidado al medio ambiente.

Instructora: Renée Bizette

Años: PreK-K

Cuándo: los martes de 4:20pm-5:20pm

Horarios de Patton: resumen

Otoño 2018

Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes
		3:20pm-4:20pm Caipoeira (1-2) Yoga (PreK-K)		
4:20pm-5:20pm Tareas FR (1-2) Tareas IN (1-2) Taller de Arte Expresión artística JR(1-2)	4:20-5:20pm Tareas FR (1-2) Soccer Shots (1-2) Cocina Vegana (PreK-K)	4:20pm-5:20pm Tareas FR (1-2) Bricks for Kids (1-2) Yoga (1-2)	4:20pm-5:20pm Tareas FR (1-2) Tareas IN (1-2) Soccer Shots (PreK-K) Electric Girls (1-2) Cocina (1-2)	4:20pm-5:20 Ukulele (1-2) Baile internacional (PreK-K)